

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
RIEPILOGATIVO IN EURO

RIEPILOGO GENERALE

SALDO INIZIALE	313.030,012
TOTALE ENTRATE	118.732,021
TOTALE USCITE	115.061,641
AVANZO/DISAVANZO FINALE	316.700,392

IL DIRETTORE

MARIA GABRIELLA IERARDI

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
RIEPILOGATIVO IN EURO

Saldo iniziale attivo nella valuta EURO	313.030,012
---	-------------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,000
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	80.000,000
I.03	Altri trasferimenti MAECI anno corrente	0,000
I.04	Altri finanziamenti delle Amm.ni Centrali dello Stato, delle Regioni e degli Enti Locali	0,000
Totale Titolo I		80.000,000

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti pubblici diversi e soggetti privati italiani	0,000
II.02	Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali	0,000
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,000
Totale Titolo II		0,000

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	0,000
III.02	Iscrizione ai corsi	0,000
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	0,000
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	0,000
III.05	Vendita di servizi	0,000
III.06	Interessi bancari attivi	0,000
III.07	Altre Entrate	0,000
III.08	Esami di certificazione	7.543,000
III.09	Rimborsi IVA	4.011,487
III.10	Altre entrate diverse	0,000
Totale Titolo III		11.554,487

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,000
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,000
Totale Titolo IV		0,000

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
-----------------	--	--

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
RIEPILOGATIVO IN EURO

V.01 Anticipazioni dal Fondo Scorta	0,000
V.02 Anticipazioni da Altre Fonti	0,000
V.03 Ritenute d'acconto	0,000
V.04 Conversioni valutarie	25.078,284
V.05 Finanziamenti comunitari	0,000
V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,000
V.07 Partita di Giro 1	0,000
V.08 Partita di Giro 2	2.099,250
V.09 Altre partite di giro	0,000
Totale Titolo V	27.177,534

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
RIEPILOGATIVO IN EURO

Saldo iniziale passivo nella valuta EURO	0,000
--	-------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
I.01	Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	0,000
I.02	Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	0,000
I.03	Compensi per consulenze di specialisti	0,000
I.04	Indennità di fine rapporto	0,000
I.05	Assicurazioni sociali	0,000
I.06	Convenzioni per docenza e corsi di lingua	0,000
I.07	Altre spese di personale	1.090,007
Totale Titolo I		1.090,007

Titolo II	Spese di funzionamento	
II.01	Spese postali, telefoniche e telegrafiche	17,750
II.02	Cancelleria	271,820
II.03	Illuminazione e riscaldamento	969,600
II.04	Pulizia locali	2.737,822
II.05	Spese telematiche e materiale informatico	0,000
II.06	Spese per sorveglianza e sicurezza	563,761
II.07	Affitto locali	32.983,160
II.08	Manutenzioni	0,000
II.09	Trasporti	0,000
II.10	Premi assicurativi diversi	0,000
II.11	Spese amministrative varie	2.125,165
II.12	Libri e Audiovisivi	759,289
II.13	Abbonamenti	1.860,000
II.14	Noleggi, leasing	0,000
II.15	Altre spese di funzionamento	57,167
Totale Titolo II		42.345,534

Titolo III	Spese promozionali	
III.01	Manifestazioni culturali	35.040,497
III.02	Pubblicazioni	1.914,438
III.03	Pubblicità	0,000
III.04	Traduzione articoli	0,000

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
RIEPILOGATIVO IN EURO

III.05	Viaggi di servizio	0,000
III.06	Premi, borse di studio	0,000
III.07	Convenzioni varie	0,000
III.08	Altre spese promozionali	4.671,165
Totale Titolo III		41.626,100

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01	Attrezzature	0,000
IV.02	Arredamento	0,000
IV.03	Automezzi	0,000
IV.04	Apparecchiature informatiche	0,000
IV.05	Altre spese in c/capitale	0,000
Totale Titolo IV		0,000

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01	Adeguamento del Fondo scorta	0,000
Totale Titolo V		0,000

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01	Ricostituzione del Fondo Scorta	0,000
VI.02	Restituzione di altre anticipazioni	0,000
VI.03	Ritenute d'acconto	0,000
VI.04	Conversioni valutarie	30.000,000
VI.05	Rimborsi tasse e rette scolastiche	0,000
VI.06	Finanziamenti Comunitari	0,000
VI.07	Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,000
VI.08	Partita di Giro 1	0,000
VI.09	Partita di Giro 2	0,000
VI.10	Altre partite di giro	0,000
Totale Titolo VI		30.000,000

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
RIEPILOGATIVO IN EURO

TASSI DI CAMBIO

Valuta	Tasso
EUR	1,000000
RUB	117,201000

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
VALUTA EUR

RIEPILOGO GENERALE

SALDO INIZIALE	308.193,250
TOTALE ENTRATE	89.642,250
TOTALE USCITE	87.189,570
AVANZO/DISAVANZO FINALE	310.645,930

IL DIRETTORE

MARIA GABRIELLA IERARDI

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
VALUTA EUR

Saldo iniziale attivo nella valuta EUR	308.193,250
--	-------------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,000
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	80.000,000
I.03	Altri trasferimenti MAECI anno corrente	0,000
I.04	Altri finanziamenti delle Amm.ni Centrali dello Stato, delle Regioni e degli Enti Locali	0,000
Totale Titolo I		80.000,000

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti pubblici diversi e soggetti privati italiani	0,000
II.02	Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali	0,000
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,000
Totale Titolo II		0,000

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	0,000
III.02	Iscrizione ai corsi	0,000
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	0,000
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	0,000
III.05	Vendita di servizi	0,000
III.06	Interessi bancari attivi	0,000
III.07	Altre Entrate	0,000
III.08	Esami di certificazione	7.543,000
III.09	Rimborsi IVA	0,000
III.10	Altre entrate diverse	0,000
Totale Titolo III		7.543,000

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,000
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,000
Totale Titolo IV		0,000

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
-----------------	--	--

Totale Titolo V	2.099,250
------------------------	------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
VALUTA EUR

Saldo iniziale passivo nella valuta EUR	0,000
---	-------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
I.01	Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	0,000
I.02	Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	0,000
I.03	Compensi per consulenze di specialisti	0,000
I.04	Indennità di fine rapporto	0,000
I.05	Assicurazioni sociali	0,000
I.06	Convenzioni per docenza e corsi di lingua	0,000
I.07	Altre spese di personale	0,000
Totale Titolo I		0,000

Titolo II	Spese di funzionamento	
II.01	Spese postali, telefoniche e telegrafiche	17,750
II.02	Cancelleria	0,000
II.03	Illuminazione e riscaldamento	0,000
II.04	Pulizia locali	0,000
II.05	Spese telematiche e materiale informatico	0,000
II.06	Spese per sorveglianza e sicurezza	0,000
II.07	Affitto locali	32.983,160
II.08	Manutenzioni	0,000
II.09	Trasporti	0,000
II.10	Premi assicurativi diversi	0,000
II.11	Spese amministrative varie	1.793,870
II.12	Libri e Audiovisivi	379,890
II.13	Abbonamenti	1.860,000
II.14	Noleggi, leasing	0,000
II.15	Altre spese di funzionamento	0,000
Totale Titolo II		37.034,670

Titolo III	Spese promozionali	
III.01	Manifestazioni culturali	16.892,000
III.02	Pubblicazioni	0,000
III.03	Pubblicità	0,000
III.04	Traduzione articoli	0,000

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
VALUTA EUR

III.05	Viaggi di servizio	0,000
III.06	Premi, borse di studio	0,000
III.07	Convenzioni varie	0,000
III.08	Altre spese promozionali	3.262,900
Totale Titolo III		20.154,900

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01	Attrezzature	0,000
IV.02	Arredamento	0,000
IV.03	Automezzi	0,000
IV.04	Apparecchiature informatiche	0,000
IV.05	Altre spese in c/capitale	0,000
Totale Titolo IV		0,000

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01	Adeguamento del Fondo scorta	0,000
Totale Titolo V		0,000

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01	Ricostituzione del Fondo Scorta	0,000
VI.02	Restituzione di altre anticipazioni	0,000
VI.03	Ritenute d'acconto	0,000
VI.04	Conversioni valutarie	30.000,000
VI.05	Rimborsi tasse e rette scolastiche	0,000
VI.06	Finanziamenti Comunitari	0,000
VI.07	Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,000
VI.08	Partita di Giro 1	0,000
VI.09	Partita di Giro 2	0,000
VI.10	Altre partite di giro	0,000
Totale Titolo VI		30.000,000

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
VALUTA RUB

RIEPILOGO GENERALE

SALDO INIZIALE	566.873,320
TOTALE ENTRATE	3.409.350,350
TOTALE USCITE	3.266.638,190
AVANZO/DISAVANZO FINALE	709.585,480

IL DIRETTORE

MARIA GABRIELLA IERARDI

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
VALUTA RUB

Saldo iniziale attivo nella valuta RUB	566.873,320
--	-------------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,000
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	0,000
I.03	Altri trasferimenti MAECI anno corrente	0,000
I.04	Altri finanziamenti delle Amm.ni Centrali dello Stato, delle Regioni e degli Enti Locali	0,000
Totale Titolo I		0,000

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti pubblici diversi e soggetti privati italiani	0,000
II.02	Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali	0,000
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,000
Totale Titolo II		0,000

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	0,000
III.02	Iscrizione ai corsi	0,000
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	0,000
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	0,000
III.05	Vendita di servizi	0,000
III.06	Interessi bancari attivi	0,000
III.07	Altre Entrate	0,000
III.08	Esami di certificazione	0,000
III.09	Rimborsi IVA	470.150,350
III.10	Altre entrate diverse	0,000
Totale Titolo III		470.150,350

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,000
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,000
Totale Titolo IV		0,000

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
-----------------	--	--

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
VALUTA RUB

V.01 Anticipazioni dal Fondo Scorta	0,000
V.02 Anticipazioni da Altre Fonti	0,000
V.03 Ritenute d'acconto	0,000
V.04 Conversioni valutarie	2.939.200,000
V.05 Finanziamenti comunitari	0,000
V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,000
V.07 Partita di Giro 1	0,000
V.08 Partita di Giro 2	0,000
V.09 Altre partite di giro	0,000
Totale Titolo V	2.939.200,000

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
VALUTA RUB

Saldo iniziale passivo nella valuta RUB	0,000
---	-------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
I.01	Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	0,000
I.02	Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	0,000
I.03	Compensi per consulenze di specialisti	0,000
I.04	Indennità di fine rapporto	0,000
I.05	Assicurazioni sociali	0,000
I.06	Convenzioni per docenza e corsi di lingua	0,000
I.07	Altre spese di personale	127.750,000
Totale Titolo I		127.750,000

Titolo II	Spese di funzionamento	
II.01	Spese postali, telefoniche e telegrafiche	0,000
II.02	Cancelleria	31.857,600
II.03	Illuminazione e riscaldamento	113.638,050
II.04	Pulizia locali	320.875,520
II.05	Spese telematiche e materiale informatico	0,000
II.06	Spese per sorveglianza e sicurezza	66.073,380
II.07	Affitto locali	0,000
II.08	Manutenzioni	0,000
II.09	Trasporti	0,000
II.10	Premi assicurativi diversi	0,000
II.11	Spese amministrative varie	38.831,640
II.12	Libri e Audiovisivi	44.466,000
II.13	Abbonamenti	0,000
II.14	Noleggi, leasing	0,000
II.15	Altre spese di funzionamento	6.700,000
Totale Titolo II		622.442,190

Titolo III	Spese promozionali	
III.01	Manifestazioni culturali	2.127.022,000
III.02	Pubblicazioni	224.374,000
III.03	Pubblicità	0,000
III.04	Traduzione articoli	0,000

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
CONTO CONSUNTIVO ANNUALE ANNO 2023 AL 31/12/2023
VALUTA RUB

III.05 Viaggi di servizio	0,000
III.06 Premi, borse di studio	0,000
III.07 Convenzioni varie	0,000
III.08 Altre spese promozionali	165.050,000
Totale Titolo III	2.516.446,000

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01 Attrezzature		0,000
IV.02 Arredamento		0,000
IV.03 Automezzi		0,000
IV.04 Apparecchiature informatiche		0,000
IV.05 Altre spese in c/capitale		0,000
Totale Titolo IV		0,000

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01 Adeguamento del Fondo scorta		0,000
Totale Titolo V		0,000

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta		0,000
VI.02 Restituzione di altre anticipazioni		0,000
VI.03 Ritenute d'acconto		0,000
VI.04 Conversioni valutarie		0,000
VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche		0,000
VI.06 Finanziamenti Comunitari		0,000
VI.07 Finanziamenti degli Stati Membri UE		0,000
VI.08 Partita di Giro 1		0,000
VI.09 Partita di Giro 2		0,000
VI.10 Altre partite di giro		0,000
Totale Titolo VI		0,000

ENTRATE

Avanzo di cassa al termine dell'esercizio precedente

Al 31.12.2023 si registra un avanzo di cassa pari a 313.030,012 Euro dovuto alla Crisi internazionale in corso che limita l'interazione di questo IIC con le istituzioni culturali governative russe.

Titolo I: Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano

I.02 Dotazione finanziaria MAECI anno corrente

80.000,00 Euro: accreditati sul c/c, acceso presso la Banca Popolare di Sondrio e attivo dal 14.10.2022.

Titolo III: Entrate diverse

III.08 Esami di certificazione

7.543,00 Euro - Entrate derivanti dall'organizzazione in Sede degli esami di certificazione linguistica CILS, come da convenzione con l'Università Italiana per Stranieri di Siena. La somma ricomprende le quote d'iscrizione degli iscritti per le sessioni del 04.04.2023, 08.06.2023, 05.12.2023, contabilizzate previa registrazione dei pagamenti per ogni singolo candidato.

III.09 Rimborsi IVA

Euro 4.011,487 - Entrate derivanti dai rimborsi IVA per spese di locazione e di funzionamento;

Titolo V: Anticipazioni e partite di giro

V.04 Conversioni valutarie

Euro 25.078,284 totale delle conversioni da Euro in Rubli effettuate sul conto gestione presso VTB;

V.08 Partita di Giro 2

Euro 2.099,25 contributi per la traduzione del libro "I nuovi demoni" di Simona Forti (msg. n. 02008822023-11-13 della DGDP – Ufficio IV) Nelle more della pubblicazione del libro il contributo non è ancora stato liquidato;

USCITE

Titolo I: Spese di personale

I.07 Altre spese di personale

Euro 1.090,007 pagamento a favore del personale esterno, impiegato in compiti di assistenza e certificazione, nel corso delle prove CILS nelle sessioni di giugno e dicembre 2023;

Titolo II: Spese di funzionamento

II.01 Spese postali, telefoniche e telegrafiche

Euro 17,750 - spese postali;

II.02 Cancelleria

Euro 271,820 - spese di cancelleria;

II.03 Illuminazione e riscaldamento

Euro 969,600 - pagamento bollette di elettricità e riscaldamento calcolate in base alle tariffe vigenti;

II.04 Pulizia locali

Euro 2.737,822 spese per pulizia dei locali in uso e degli spazi comuni, condivisi con il Consolato. Previo accordo tra le parti, a far data dal 1 gennaio 2022 i relativi appalti vengono gestiti dal Consolato Generale d'Italia e l'IIC paga pro quota parte, proporzionalmente alla superficie in cessione d'uso, pari allo 8,53%;

II.06 Spese per sorveglianza e sicurezza

Euro 563,761 - spese IIC per sorveglianza e vigilanza degli accessi all'edificio. Previo accordo tra le parti a far data dal 1 gennaio 2022 i relativi appalti vengono gestiti dal Consolato Generale d'Italia, mentre l'IIC paga pro quota parte, proporzionalmente alla superficie in cessione d'uso, pari allo 8,53%;

II.07 Affitto locali

Euro 32.983,160 – canone di locazione versato in quote trimestrali solitamente in Euro per il tramite del Consolato Generale d'Italia.

II.11 Spese amministrative varie

Euro 2.125,165- commissioni bancarie per gestione dei conti;

II.12 Libri e Audiovisivi

Euro 759,289 – acquisto nuovi libri di narrativa italiana e giochi per bambini;

II.13 Abbonamenti

Euro 1.860,000 - abbonamento alla piattaforma Bibliowin che prevede servizi di catalogazione su web, gestione delle tessere degli utenti e del prestito, nonché l'hosting del catalogo della biblioteca dell'Istituto; adesione alla piattaforma di prestito dei audiolibri ed ebook Medialibrary MLOL;

II.15 Altre spese di funzionamento

Euro 57,167 – rimborso spese per visite oculistiche per il personale dell'IIC;

Titolo III: Spese promozionali

III.01 Manifestazioni culturali

Euro 35.040,497: eventi/manifestazioni svoltisi nel 2023;

III.02 Pubblicazioni

Euro 1.914,438 per pubblicazione del volume "Narrativa italiana del nuovo millennio";

III.08 Altre spese promozionali

Euro 4.671,165: quote per esami CILS (sessioni 04.04.2023, 08.06.2023, 05.12.2023) spettanti all'Università Italiana per Stranieri di Siena come da convenzione;

Titolo VI: Estinzione di anticipazioni e partite di giro

VI.04 Conversioni valutarie

Euro 30.000 - somma registrata in uscita per conversioni valutarie Euro /Rublo.

Premessa

L'Istituto di cultura di San Pietroburgo, promosso a status autonomo dal 1 luglio 2021, opera in una città con più di 5 milioni di abitanti ed è competente per la Regione di Leningrado, Murmansk e provincia, la Repubblica Autonoma di Carelia, Pskov e provincia, Velikii Novgorod e provincia, Vologda e provincia, Arhangelsk e provincia.

Dal 4 marzo 2022 - a seguito della cessazione del Console Generale Alessandro Monti – la Reggenza ad interim dell'Istituto è stata assunta dal Comm. Agg.to Amm. Consolare e Sociale Maria Gabriella Ierardi, ai sensi dell'art.83 del DM 392 del 1995.

Si tenga presente che in ragione delle scelte delle precedenti gestioni nel 2015 è stata interrotta l'attività di prestito e consultazione della biblioteca e nel 2020 si è posto termine alla collaborazione con l'Istituto Derzhavin per la gestione indiretta dei corsi di lingua italiana. Negli ultimi anni le attività dell'IIC si erano per lo più focalizzate nell'organizzazione di manifestazioni di grande visibilità, realizzate in stretta collaborazione con enti / istituzioni governative quali l'Ermitage, il Museo Russo, il Mariinskij, l'Istituto della Letteratura russa dell'Accademia delle Scienze.

A seguito dello scoppio del conflitto russo - ucraino, su espressa indicazione del Governo italiano e del MAECI, sono stati interrotti i rapporti con le istituzioni russe, non solo a livello politico, ma anche culturale - msg. DGDP n.33349 del 28.02.2022 e n.35464 del 3.03.2022). Nel msg della DGDP n.70574 del 24 .04.2023, pur invitando le sedi operanti nella Federazione Russa a mantenere un basso profilo si è ravvisata la necessità di proseguire nell'attività di promozione della cultura e della lingua italiana, al fine di mantenere un'interlocuzione costruttiva con la società civile.

Obiettivi

In esito all'attività svolta nel corso del 2023, si può affermare che sono stati realizzati in gran parte gli obiettivi prefissati di cui il principale consisteva nell'intensificare l'interazione con i cittadini russi, che studiano la lingua e diffondono la cultura italiana e con la comunità italiana ivi presente. A tal fine sono stati acquistati abbonamenti su piattaforme specializzate quali Bibliowin e MLOL e a dopo un lungo lavoro di catalogazione dei libri di narrativa e poesia italiana, già in dotazione, è stata riaperta la Biblioteca, situata nella Mediateca della Sede, sia in presenza, due volte a settimana, che on-line. Sono stati a tal fine acquistati libri di narrativa italiana di recente pubblicazione e, in considerazione della presenza dei numerosi bambini italo- russi nella comunità italiana, si è proceduto all'acquisto di libri, video e giochi dedicati all'infanzia.

Nel corso dell'anno, inoltre, sono stati organizzati sia presso la locale Mediateca che in centri privati esterni, quali lo spazio dirichiamo giovanile "Soobshestvo" collocato sull'isola Nuova Olanda, club di conversazione di lingua italiana, dedicati a temi sia culturali che a fatti di cronaca e di attualità italiani, spesso preceduti dalla proiezione di film della nostra cinematografia.

Per quanto riguarda l'avvio della procedura di gara per l'affidamento in concessione dei corsi di lingua si è invece preferito attendere l'arrivo del Titolare della Sede.

Sede

Sin dalla sua istituzione, oltre vent'anni fa, la sede dell'Istituto di Cultura, si colloca all'interno di "Casa Kreber", palazzo storico nel centro della città, a pochi metri dal famoso Teatro Mariinski, nel medesimo edificio, che da oltre quarant'anni ospita in affitto gli uffici e la Residenza del Consolato Generale d'Italia. Gli uffici amministrativi dell'Istituto sono ubicati al terzo piano del fabbricato, in complessivi 121,75 mq. L'Istituto condivide inoltre con il Consolato Generale l'utilizzo di una spaziosa sala multimediale (denominata "Mediateca") posta al piano terra e facilmente accessibile al pubblico, dotata di una Biblioteca e con una capienza fino a circa 100 spettatori. Il cortile interno, anch'esso a disposizione dell'Istituto, consente l'organizzazione di eventi. In ragione della condivisione degli spazi comuni viene utilizzato lo stesso operatore telefonico del Consolato e la stessa rete Wi-Fi fruibile anche dagli ospiti. Ai fini del risparmio di spesa si è dato mandato al Consolato di predisporre le procedure di appalto dei servizi di pulizia

degli spazi comuni e dei locali dell'IIC, nonché di sorveglianza e di controllo degli accessi dei visitatori.

Risorse Umane

Con la riqualificazione della Sede ad Istituto autonomo la dotazione minima del personale di ruolo dovrebbe necessariamente prevedere un direttore ed un addetto vicario. Come noto, al momento la prima posizione è vacante e la seconda non è stata ancora istituita. Di conseguenza il Reggente ad interim è stato affiancato da tre impiegate a contratto locale.

A far data dal 1 ottobre, l'organico si è ridotto di un'unità per le dimissioni della dott.ssa Serena Coletto, elemento di riferimento nell'ambito della gestione dei corsi di lingua, degli esami di certificazione linguistica e nella predisposizione della programmazione culturale.

Risorse Finanziarie

Le sanzioni europee hanno colpito sin dall'inizio del conflitto russo – ucraino la Banca VTB, dove l'IIC detiene due conti correnti, di cui uno in Rubli ed uno in Euro. Come illustrato nel msg. n. 45 del 6 maggio 2022, ne è risultato penalizzato in particolare il conto in Euro, dove per le assegnazioni del DL Cura Italia e delle gestioni precedenti si trova depositata una somma consistente e per poter inviare bonifici in Euro nel 2022 è stato acceso un conto corrente presso la Banca Popolare di Sondrio. Nel 2023 l'Istituto Italiano di Cultura ha ottenuto dal MAECI una dotazione finanziaria di 80.000,00 euro, di questa somma € 43.435,541 sono stati spesi per la gestione ordinaria (affitto, spese di manutenzione) ed € 41.626,10€ per le spese promozionali.

Corsi di Lingua e Cultura italiana

A partire dal 2020, l'Istituto ha interrotto il rapporto di collaborazione con l'Istituto Derzhavin, che aveva in concessione la gestione dei corsi di lingua italiana. Tenuto conto che la legislazione locale non consente la gestione diretta da parte di un "non residente", l'Istituto avvierà le procedure di gara per l'affidamento in concessione dei corsi di lingua italiana ad altre strutture.

Si è intensificata l'attività di certificazione CILS, avviata, in virtù della Convenzione con l'Università di Siena. Il 4 aprile 2023 si è svolta la sessione intermedia per i livelli B1 Cittadinanza e B2 con 11 iscritti. Le successive sessioni sono state invece aperte a tutti i livelli (da A1 a C2), nella sessione estiva, svoltasi l'8 giugno 2023 si sono registrati 54 iscritti e nella sessione autunnale, tenutasi il 5 dicembre 45 iscritti. Le sessioni di esame sono state precedute da incontri preparatori all'esame CILS per i livelli B1 cittadinanza e B2 organizzati appositamente dall'IIC.

Attività culturali

In collaborazione con l'IIC, ma anche dell'Ambasciata d'Italia, a Mosca sono stati promossi eventi finalizzati alla divulgazione della lingua e della cultura italiana sia in campo letterario che cinematografico. Nel campo dell'editoria è stata finanziata la pubblicazione dell'antologia "Narrativa italiana del nuovo millennio" ed il Podcast di 10 puntate "Viva Verdi! Da Nabucco a Otello". Su input della lettera n.1092 del 21 settembre 2023 dell'Ambasciatore Starace si è dato avvio alla condivisione di eventi culturali organizzati sia a Mosca che a San Pietroburgo. Il primo evento è stato organizzato in occasione dell'VIII Settimana della Cucina italiana nel mondo, nel cui ambito si è tenuta la Masterclass dedicata alla cucina nell'Italia dell'età barocca, diretta da un cultore della storia della cucina e che è stata accompagnata da musiche dell'epoca.

In accordo con l'IIC di Mosca, sono state ospitate presso la Mediateca della Sede, anche in collaborazione con il Consolato, la Rassegna cinematografica di alcuni film della Mostra Internazionale d'Arte Cinematografica di Venezia ed il Festival del giovane cinema italiano N.I.C.E., a cui ha preso parte, su invito, solo un pubblico selezionato. Le

proiezioni dei film, affiancate da collegamenti video con i registi e con gli attori, si sono svolte sia nella Mediateca che presso il cinema privato "Angleterre Cinema&Lounge".

Come ogni anno è stata patrocinata la rassegna cinematografica RIFF, organizzata da operatori russi, che ha il pregio di diffondere il cinema italiano non solo nelle principali città della Federazione Russa, ma anche nei centri più periferici. Per quanto riguarda il settore espositivo sono state organizzate presso la galleria privata Bulthaup le proiezioni dei documentari, presentati al Milano Design Film Festival, nell'ambito della Giornata del Design Italiano nel mondo e due mostre d'arte contemporanea con la partecipazione degli artisti italiani residenti a San Pietroburgo.

Collaborazioni

N.I.C.E.-New Italian Cinema Events

Centro culturale Nuovo Olanda

Angleterre Cinema&Lounge

Galleria di design bulthaup

Casa editrice Ivan Limbakh

Casa editrice Loescher

Ristoranti Italiani a San Pietroburgo

Conclusioni

Nonostante l'attuale contingenza storica i cittadini di San Pietroburgo continuano ad amare la cultura italiana. Le opere italiane vengono rappresentate nei teatri d'opera ed in particolare al Mariinskij, mentre un pubblico più popolare segue ancora con entusiasmo la produzione contemporanea melodica. Le mostre dedicate all'arte italiana di tutti i tempi sono molto seguite dal pubblico colto, tanto più che gli enti museali della città dispongono di un vero e proprio patrimonio dell'arte pittorica italiana in particolare del Rinascimento. E' tuttora oggetto di culto la maestria degli architetti italiani che hanno dato un contributo prezioso e visibile alla costruzione della città sulla Neva.

A San Pietroburgo, come in tutte le città russe, è percepibile l'amore per la cucina italiana, che non solo viene promossa dai numerosi connazionali attivi nel settore, ma è riproposta anche dai ristoratori locali, a conferma che la cultura italiana del cibo è profondamente penetrata nel modus vivendi di questo popolo.

La diffusione della nostra letteratura è invece limitata alla platea dei studiosi della lingua e della cultura italianavisto che l'italiano non è una lingua veicolare e che pertanto la sua diffusione trova ragione solo nello sviluppo di relazioni stabili.

Per non disperdere il patrimonio delle relazioni fin qui acquisite l'IIC a San Pietroburgo proseguirà l'interazione con la società civile sanpietroburghese per non disperdere il patrimonio delle relazioni fin qui acquisite.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350
RIASSUNTO GENERALE DEL MOVIMENTO AMMINISTRATIVO DELL'ESERCIZIO 2023

OPERAZIONI	CONSISTENZE PATRIMONIALI					
	Fondi presso l'Istituto cassiere	Titoli e Valori	Biblioteca	Mobili attrezzature e automezzi	Totale	Fondo di fine rapporto
Situazione inizio esercizio	313.030,012	0,000	7.695,460	25.253,450	345.978,922	0,000
Aumenti durante esercizio	118.732,021	0,000	0,000	0,000	118.732,021	0,000
Totale	431.762,033	0,000	7.695,460	25.253,450	464.710,943	0,000
Diminuzioni durante l'esercizio	115.061,641	0,000	1.155,250	6.511,530	122.728,421	0,000
Situazione alla fine dell'esercizio	316.700,392	0,000	6.540,210	18.741,920	341.982,522	0,000

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA SAN PIETROBURGO - 2520350

Esercizio: 2023

ELENCO CAMBI VALUTARI

Dal: 01/01/2023 Al: 31/12/2023

Data	N. Giornale	Importo Uscita	Valuta Uscita	Importo Entrata	Valuta Entrata	Tasso	Causale
01/09/2023	175 - 176	20.000,00	EUR	1.989.000,000	RUB	99,450	conversione valutaria
21/12/2023	329 - 330	10.000,00	EUR	950.200,000	RUB	95,020	conversione valutaria

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Arte

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
Giornata del Contemporaneo	Dal 20/10/2023 Al 15/02/2024	13.500,000	853,235	0,000	853,235	SI	SI
	Totale	13.500,000	853,235	0,000	853,235		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Design

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
Giornata internazionale del design	Dal 15/03/2023 Al 16/03/2023	10.000,000	2.500,000	0,000	2.500,000	SI	SI
	Totale	10.000,000	2.500,000	0,000	2.500,000		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Cinema

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
Festival Da Venezia a San Pietroburgo	Dal 03/03/2023 Al 17/03/2023	9.000,000	11.424,776	0,000	11.424,776	SI	SI
Festival del nuovo cinema italiano NICE	Dal 01/12/2023 Al 16/12/2023	17.000,000	4.495,701	0,000	4.495,701	SI	SI
Proiezione di film di grandi registi italiani	Dal --/--/-- Al --/--/--	7.000,000	600,000	0,000	600,000	NO	SI
Russia Italia Film Festival RIFF	Dal 07/12/2023 Al 17/12/2023	13.000,000	1.706,470	0,000	1.706,470	SI	SI
	Totale	46.000,000	18.226,947	0,000	18.226,947		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Cucina

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
Settimana della Cucina Italiana nel mondo	Dal 13/11/2023 Al 22/11/2023	16.000,000	5.985,171	0,000	5.985,171	SI	SI
	Totale	16.000,000	5.985,171	0,000	5.985,171		

LISTA EVENTI CONSUNTIVO CON SPESE NEL PERIODO

Categoria: Eventi Speciali

Titolo	Periodo svolgimento	Budget IIC	Spesa a carico IIC	Spesa a carico Altri	Spesa Totale	Svolto	Chiuso
Giorno della memoria	Dal 30/01/2023 Al 26/02/2023	9.000,000	52,000	0,000	52,000	SI	SI
Podcast G. Verdi	Dal 25/12/2023 Al 31/12/2024	17.000,000	7.423,144	0,000	7.423,144	SI	SI
	Totale	26.000,000	7.475,144	0,000	7.475,144		